

	<p style="text-align: center;">Huitième réunion du Comité consultatif <i>Punta del Este, Uruguay, du 15 au 19 septembre 2014</i></p> <p style="text-align: center;">Rapport du gouvernement dépositaire de l'Accord sur la protection et la conservation des albatros et des pétrels (Canberra, le 19 juin 2001)</p> <p style="text-align: center;"><i>Australie</i></p>
---	---

RÉSUMÉ

L'Australie a le plaisir de présenter le Rapport du gouvernement dépositaire de l'Accord sur la protection et la conservation des albatros et des pétrels (Canberra, le 19 juin 2001).

RAPPORT DU GOUVERNEMENT DÉPOSITAIRE DE L'ACCORD SUR LA PROTECTION ET LA CONSERVATION DES ALBATROS ET DES PÉTRELS (Canberra, le 19 juin 2001)

Dépositaire : Australie
Entrée en vigueur : le 1 février 2004

Date du Rapport : le 10 juillet 2014

- 1 L'Australie, en qualité de gouvernement dépositaire de l'Accord sur la protection et la conservation des albatros et des pétrels (l'Accord), a le plaisir de rendre compte de l'état de l'Accord.
- 2 L'Australie informe les Parties qu'il n'y a pas eu de ratification, d'adhésion ou de retrait de l'Accord depuis le dernier Rapport du gouvernement dépositaire (en date du 23 janvier 2013, diffusé sous la cote CC7 Doc 07 (Ordre du jour N°4), lors de la Septième réunion du Comité consultatif, La Rochelle, France, du 6 au 10 mai 2013).
- 3 S'agissant du Rapport du dépositaire mentionné au paragraphe 2 ci-dessus, l'Australie souhaite noter ce qui suit :
 - (a) La version révisée de l'Annexe 1 jointe à ce rapport demeure actuelle (elle est également jointe au présent rapport) ;
 - (b) Ce rapport au paragraphe 2 informe les Parties sur l'amendement de l'Accord suite à l'ajout du puffin des Baléares (*Puffinus mauretanicus*) à la liste des pétrels dans l'Annexe 1 à dater du 26 juillet 2012. Les Parties ont été notifiées séparément de cet amendement par notification du dépositaire envoyée par l'Australie le 24 août 2012 ("Amendement de l'Annexe 1 : Ajout du puffin des Baléares (*Puffinus mauretanicus*) ; et

(c) Ce rapport a omis de signaler aux Parties les amendements suivants de l'Annexe 1 de l'Accord, entrés en vigueur le 30 juillet 2009 et qui ont à présent été officiellement annoncés aux Parties par voie de notification du dépositaire envoyée par l'Australie le 2 juillet 2014 ("Amendements de l'Annexe 1: Ajout de l'albatros à queue courte (*Phoebastria albatrus*), de l'albatros de Laysan (*Phoebastria immutabilis*) et de l'albatros à pieds noirs (*Phoebastria nigripes*) et correction orthographique de *Thalassarche melanophrys*"):

- ajout de trois espèces à la liste des albatros : l'albatros à queue courte (*Phoebastria albatrus*), l'albatros de Laysan (*Phoebastria immutabilis*) and l'albatros à pieds noirs (*Phoebastria nigripes*); et
- correction orthographique d'une entrée sur la liste des albatros (remplacement de *Thalassarche melanophrys* par *Thalassarche melanophris*).

4 Une copie de la liste d'état de l'Accord est présentée ci-dessous :

Parties à l'Accord	Date de signature (sous réserve de ratification)	Ratification Adhésion - (a) Acceptation/Approbation - (A) Signature définitive - (sd)	Entrée en vigueur pour les Parties
Argentine	19 jan. 2004	29 août 2006 (voir note 3)	1 nov. 2006
Australie	19 juin 2001	4 oct. 2001 (voir notes 4 & 5)	1 fév. 2004
Brésil	19 juin 2001	3 sept. 2008	1 déc. 2008
Chili	19 juin 2001	13 sept. 2005	1 déc. 2005
Équateur	18 fév. 2003	18 fév. 2003	1 fév. 2004
France	19 juin 2001	28 juin 2005 (A)	1 sept. 2005
Nouvelle-Zélande	19 juin 2001	1 nov. 2001	1 fév. 2004
Norvège	s/o	5 mars 2007 (a)	1 juin 2007
Pérou	19 juin 2001	17 mai 2005	1 août 2005
Afrique du Sud	6 nov. 2003	6 nov. 2003	1 fév. 2004
Espagne	30 avr. 2002	12 août 2003	1 fév. 2004
Royaume-Uni	19 juin 2001	2 avr. 2004 (voir notes 1 & 2)	1 juil. 2004
Uruguay	s/o	9 oct. 2008 (a)	1 jan. 2009

Notes

1 Le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord ont ratifié l'Accord en leur nom propre et au nom du Territoire antarctique britannique, des îles Malouines (Falkland

Islands / Islas Malvinas), des îles de Géorgie du Sud et des îles Sandwich du Sud (South Georgia and South Sandwich Islands / Islas Georgias del Sur e Islas Sandwich del Sur)¹.

2 Le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord a étendu sa ratification pour y inclure le Territoire de Tristan da Cunha. L'action décrite ci-dessus a été effectuée à Canberra le 13 avril 2006 lorsque la notification par note diplomatique N° 17/06 émanant du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord a été reçue par le dépositaire. Conformément à la pratique en vigueur au Royaume-Uni l'élargissement de l'Accord au Territoire de Tristan da Cunha est entré en vigueur à la date de réception de ladite notification.

3 La République Argentine a déposé son instrument de ratification accompagné d'une déclaration connexe le 29 août 2006.

4 Le Ministère des Affaires étrangères et du Commerce australien a exercé son droit de réserve par note diplomatique relativement à l'entrée en vigueur de l'amendement porté à l'Annexe 1 de l'Accord le 14 février 2007.

5 Le Ministère des Affaires étrangères et du Commerce australien a notifié qu'il retirait sa réserve sur l'entrée en vigueur de l'amendement porté à l'Annexe 1 de l'Accord le 23 novembre 2007.

¹ « Il existe un différend entre les gouvernements de l'Argentine et du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord concernant la souveraineté des Îles Falkland (Falkland Islands/Islas Malvinas), de la Géorgie du Sud et îles Sandwich du Sud (South Georgia and South Sandwich Islands/Islas Georgias del Sur e Islas Sandwich del Sur) et des zones marines environnantes ».

**Accord sur la Conservation des Albatros et des Pétrels en date du 19 juin 2001 à
Canberra**

Annexe 1

**Espèces d'albatros et de pétrels auxquelles s'appliquera l'Accord à dater du 26 juillet
2012**

Albatros (22 espèces)

Diomedea exulans
Diomedea dabbenena
Diomedea antipodensis
Diomedea amsterdamensis
Diomedea epomophora
Diomedea sanfordi
Phoebastria irrorata
Phoebastria albatrus
Phoebastria immutabilis
Phoebastria nigripes
Thalassarche cauta
Thalassarche steadi
Thalassarche salvini
Thalassarche eremita
Thalassarche bulleri
Thalassarche chrysostoma
Thalassarche melanophrys
Thalassarche impavida
Thalassarche carteri
Thalassarche chlororhynchos
Phoebetria fusca
Phoebetria palpebrata

Pétrels (8 espèces)

Macronectes giganteus
Macronectes halli
Procellaria aequinoctialis
Procellaria conspicillata
Procellaria parkinsoni
Procellaria westlandica
Procellaria cinerea
Puffinus mauretanicus